

Poland-Zgierz: Commissioning of heating installations**OJ S 209/2013 26/10/2013****Contract award notice****Services****Directive 2004/18/EC****Section I: Contracting authority**

I.1. Name and addresses

Official name: Jednostka Wojskowa 2573

Postal address: ul. Konstantynowska 85

Town: Zgierz

Postal code: 95-100

Country: Poland

For the attention of: Dariusz Dąbrowski

Telephone: +48 427502097

Fax: +48 427502101

Internet address(es):General address of the contracting authority: <http://www.przetargi.army.mil.pl>**I.2. Type of the contracting authority**

Other: Obrona

I.3. Main activity

Defence

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description**II.1.1. Title**

Świadczenie usługi w zakresie obsługi, konserwacji i nadzoru: 5 kotłowni zlokalizowanych na terenie kompleksu nr 6029 w Leżnicy Wielkiej (Zadanie nr 1), 1 kotłowni wraz z wymiennikownią na terenie kompleksu 2447 Gałkówek i 4 kotłowni na terenie kompleksu 3068 Regny (Zadanie nr 2) administrowanych przez Jednostkę Wojskową nr 2573 w Zgierzu w latach 2013–2015 numer sprawy 65/ZP/13

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Services

Service category No 27: Other services

Main site or place of performance: Zadanie nr 1 95-043 Leżnica Wielka woj. łódzkie.

Zadanie nr 2 95-041 Gałkówek woj. łódzkie

Zadanie nr 2 Regny, 95-040 Koluszki woj. łódzkie

NUTS code

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system (DPS)**II.1.4.**

Short description of the contract or purchase(s)

Przedmiotem zamówienia jest świadczenie usługi w zakresie obsługi, konserwacji i nadzoru: 5 kotłowni zlokalizowanych na terenie kompleksu nr 6029 w Leżnicy Wielkiej – (Zadanie nr 1) oraz 1 kotłowni wraz z wymiennikownią na terenie kompleksu 2447 Gałkówek i 4 kotłowni na terenie kompleksu 3068 Regny – (Zadanie nr 2) administrowanych przez Jednostkę Wojskową nr 2573 w Zgierzu w latach 2013-2015 numer sprawy 65/ZP/13

II.1.5. CPV code(s)

50721000 Commissioning of heating installations

II.1.6. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

II.2. Total value of the contract/lot**II.2.1. Total value of the contract/lot**

Value: 1 466 180,24 PLN

Including VAT. VAT rate (%) 23

Section IV: Procedure**IV.1. Type of procedure****IV.1.1. Type of procedure**

Open

IV.2. Award criteria**IV.2.1. Award criteria**

Lowest price

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction has been used: no

IV.3. Administrative information**IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority**

65/ZP/13

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure**Contract notice**

Notice number in the OJ S: [2013/S 121-207545](#) of 25.6.2013

Section V: Award of contract

Contract No: 1

Lot No: 1

- Lot title: Przedmiotem zamówienia świadczenie usługi w zakresie obsługi, konserwacji i nadzoru: 5 kotłowni zlokalizowanych na terenie kompleksu nr 6029 w Leżnicy Wielkiej (Zadanie nr 1) administrowanych przez Jednostkę Wojskową nr 2573 w Zgierzu w latach 2013–2015 numer sprawy 65 /ZP/13

V.1. Date of conclusion of the contract

4.9.2013

V.2. Information about tenders

Number of tenders received: 8

V.3. Name and address of the contractor

Official name: EKSPLOTERM Sp. z o.o.

Postal address: ul Juliusza Lea 114

Town: Kraków

Postal code: 30-133

Country: Poland

Telephone: +48 123767732

Fax: +48 123767733

V.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot:

Value: 781 488 PLN

Including VAT. VAT rate (%) 23

Total value of the procurement:

Value: 742 832 PLN

Including VAT. VAT rate (%) 23

V.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted: no

Contract No: 2

Lot No: 2

- Lot title: Przedmiotem zamówienia jest świadczenie usługi konserwacji i nadzoru 1 kotłowni wraz z wymiennikownią na terenie kompleksu 2447 Gałkówek i 4 kotłowni na terenie kompleksu 3068 Regny (Zadanie nr 2) administrowanych przez Jednostkę Wojskową nr 2573 w Zgierzu w latach 2013–2015 numer sprawy 65/ZP/13

V.1. Date of conclusion of the contract

15.10.2013

V.2. Information about tenders

Number of tenders received: 7

V.3. Name and address of the contractor

Official name: EKSPLOTERM Sp. z o.o.

Postal address: ul Juliusza Lea 114

Town: Kraków

Postal code: 30-133

Country: Poland

Telephone: +48 123767732

Fax: +48 123767733

V.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot:

Value: 793 117,44 PLN

Including VAT. VAT rate (%) 23

Total value of the procurement:

Value: 723 348,24 PLN

Including VAT. VAT rate (%) 23

V.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted: no

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.2. Additional information

VI.3. Procedures for review

VI.3.1. Review body

Official name: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Postal address: ul. Postępu 17 a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

VI.3.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przesłania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę do wniesienia odwołania jeżeli została ona przesłana w sposób określony w art. 27 ust.2 ustawy Prawo Zamówień Pblicznych lub 15 dni jeżeli została ona przesłana w inny sposób.

VI.3.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17 a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

VI.4. Date of dispatch of this notice

25.10.2013